



DELIVERY NOTE

Blatt-Nr.
Page No.
Page

1 / 1

Lieferschein-Nr.
Delivery Note No.
Bordereau de livraison

21389717

4 Lieferdatum / Date of Delivery / Date de livraison

27.05.2021

KACO Dichtungstechnik Ges.m.b.H | Gewerbestraße 398 | A-5582 St. Michael i. L.

**MAGNA PT S.P.A.
PLANT MODUGNO
VIA DEI CICLAMINI 4
70026 MODUGNO BA
ITALIEN***576 00056097*

RechnungsNr./Invoice-No./Facture N°

9 Rechn.Datum / Date of Invoice / de la facture

Kunden-Nr. / Client No. / Client N°

440125

SupplierNo.

91023454

10 Ihre Zeichen Your ref. Votre ref.	11 Ihre Bestell-Nr./Datum - Zusatzdaten des Bestellers Your order No./date - Other client references Votre commande N°/date - Autres références	12 Unsere Abl. Department N° service	13 Hausruf Phone Tél	14 Unsere Auftrags-Nr. Our Order No. Notre commande N°		
	550004513701	VKS		2021/18128		
19 Versandart Means of transport Mode d'expédition	20 frei Unfrei free franco	21 Verpackungsart * Means of packaging Mode d'emballage	22 Versandzeichen Transport reference Réf. d'expédition	23 Gesamtgewicht kg Weight kg Poids kg	24	
by forwarder	X	see below	K 58178	brutto gross brut	98,69	netto net 62,49
25 Versandschritt Address of consignee Adresse du destinataire	MAGNA PT S.P.A. PLANT MODUGNO VIA DEI CICLAMINI 4 70026 MODUGNO BA ITALIEN			26 Abladestelle Rec. location Lieu de livraison	14248	
27 Pos	28 Sachnummer Identification No. Identification N°	29 Bezeichnung / Description / Désignation 21 Verpackungsart / Type of Packing / Type d'emballage	30 Menge Qty. Qte.	31 ME Unit Unité		
1	9009069760 DESF 50x60x8 R02Z01 N. ZST.: 09.11.20 FPM75616F	92907201 DESF 50x60x8 R02Z01 N. ZST.: 14.04.21 FPM75616F	4.800,00	Stück		

Chargen:

packaging type		pcs.	fill quant
45k	Palette	1	4.800,00
78	KLT 3215	40	120,00
31	6099101208 Ü-Deck.	1	

*237805**180294860**Sol 129 9807***KUEHNE+NAGEL s.r.l.**
ACCETTAZIONE MERCE

Quantità dichiarata: *1300*
 Quantità effettiva:
 Tipo Imballaggio:
 Quantità Imballi: *1*
 Conformità alle schede d'imballo: NO
 Data controllo: *07/06/21*
 Firma

Die Lieferung erfolgt ausdrücklich zu unseren Allgemeinen Geschäftsbedingungen.
 Jede Änderung derselben bedarf einer besonderen schriftlichen Vereinbarung. Die
 Allgemeinen Geschäftsbedingungen stellen wir Ihnen auf Wunsch gerne in Schrift-
 form zur Verfügung. Sie sind auch verfügbar auf unserer homepage www.kaco.de

Delivery will be made only according to our common business terms. Any amendment
 will be accepted only according to our written agreement. Our written common
 business terms will be sent to you on request. They are also available on our
 homepage www.kaco.de

La livraison est expressément circonscrite par nos conditions générales; toute
 dérogation à nos conditions générales doit être l'objet d'un consentement particulier
 écrit. Les conditions générales vous peuvent être transmises sur demande et sont
 également disponible sur notre page d'accueil www.kaco.de

Geschäftsführer
 Dipl.-Ing. Richard Ongherth

Verwaltung
 St. Michael im Lungau
 Tel.: +43 (0) 6477 8989
 Fax: +43 (0) 6477 8989-28

Gesellschaft m.b.H.
 Sitz St. Michael im Lungau
 Landesgericht Salzburg
 FN 33 428 1

Steuer Nr. 043/0927
 Finanzamt Nr.90
 UID Nr. ATU 333 77 805

Bankverbindungen
 Raiffeisenverband Salzburg
 IBAN AT863500000000055509
 BIC RVSAA2S

Raiffeisenbank Lungau
 IBAN AT84 3506 3000 3411 7556
 BIC RVSAA2S063

Ordine di Trasporto / Transport Order



Sender / Mittente VAT-ID-No. / N° partita IVA KACO DICHTUNGSTECHNIK GES.M.B.H. GEWERBESTRASSE 398 A-5582 SANKT MICHAEL IM LUNGAU ANNA FRANDL, Tel: +49067448989-3177	Date / Data 28-MAY-2021	 1907215800560970
--	---------------------------------------	----------------------

Collection address / Indirizzo del luogo di carico (di ritiro) KACO DICHTUNGSTECHNIK GES.M.B.H. GEWERBESTRASSE 398 A-5582 SANKT MICHAEL IM LUNGAU ANNA FRANDL, Tel: +49067448989-3177	Order Code / Ordine di trasporto SZG-EC-0056097	Delivery terms / Condizioni di trasporto <input type="checkbox"/> free domicile franco dom. <input type="checkbox"/> cleared sdoganato <input type="checkbox"/> taxes paid dazi pagati. <input type="checkbox"/> duty paid dir. dog. pag. <input type="checkbox"/> others altri	Terminal address / Indirizzo terminale DHL GLOBAL FORWARDING (A AUPOINT 3, C/O F.A.L.S. LAGER UND HANDELS GMBH A-5101 BERGHEIM Tel:+43 (0)07242 / 750 6 Fax:+43 (0)07242 / 750 7
--	---	--	---

Consignee / Destinatario VAT-ID-No. / N° partita IVA MAGNA PT SPA VIA DEI CICLAMINI 4 I-70026 MODUGNO	Delivery terms / Condizioni di trasporto <input type="checkbox"/> ex works franco fabbrica <input type="checkbox"/> Uncleared non sdoganato <input type="checkbox"/> taxes unpaid dazi non pagati. <input type="checkbox"/> duty unpaid dir. dog. non pag. <input type="checkbox"/> others altri	Terminal reference / Numero di dossier 0221051454529
--	---	--

Delivery address / Indirizzo di consegna della merce MAGNA PT SPA VIA DEI CICLAMINI 4 I-70026 MODUGNO	Additional transport insurance / Assicurazione complementare <input type="checkbox"/> yes sì <input type="checkbox"/> no no	Currency / Valuta Value for insurance / Valore da assicurare No	Customer's reference / Riferimenti del cliente TMP-VRN-397968
---	--	---	---

Terminal di arrivo Terminal da destination BARI	Contact tel. Numero telefonico + 39 / 80 5315811
--	---

Marks and numbers Marche e numeri	Quantity Quantità	Packing Imballaggio	Description of goods Descrizione della merce	Customs tariff number Tariffa doganale	Gross weight in kg Peso lordo in kg	Value (with currency) Valore (con valuta)
K 58178 K 58178	1	ZH	GOODS Goods		100.0	

Dim. x cm x cm x cm = 0.403m³	Payable weight in kg Peso tassabile in kg 100.75	Total gross weight in kg Totale peso lordo in kg 100.0
---	---	---

Special consignments / Richieste particolari	Special instructions / Istruzioni particolari .FIH Confirmed: 2021-05-28 .FIH Confirmed: 2021-05-28	Enclosures / Allegati
--	---	-----------------------

KUEHNE+NAGEL s.r.l.
 Via dei Ciclamini, 58 - I-70026 Modugno (BA)

Collection at sender Ritiro dal mittente Date / Data Time / Orario	Delivery to consignee Consegna al destinatario Date / Data Time / Orario	IMPORTANT According to CMR, transport damages have to be noted on the transport order (POD) upon delivery of the consignment. Damages not visible externally should be notified in writing to the responsible EUROCONNECT terminal within 7 days after delivery.	Signature of sender Firma del mittente 07 GIU 2021
Driver's signature / Firma dell'autista	Consignee's signature Firma del destinatario	Consignee's name in block letters Nome di chi firma in stampatello	"Ricevuto con riserva di verifica su qualità e quantità"

Proof of delivery (to be filed at arrival terminal)